

ce bourg des mains des barbares, et l'appela *Antioche*. — On indique encore près du ruisseau *Erigh*, un lieu appelé *Kapoulou* (qui a une porte), nom qui appuie ce que nous venons de dire.

Une chaîne de montagnes assez longue à l'ouest du vallon d'Erménég, le sépare de celui d'*Aktar* ou de la rivière Gueuk-sou jusqu'à leur jonction. Le Gueuk-sou coule de l'ouest à l'est; environ quinze villages y sont indiqués, la plus grande partie sur la rive droite du fleuve, c'est-à-dire au sud; les principaux sont: *Sari-moussa*, *Gueurmèze*, *Tchavouche-keuy*, *Arnava*, *Iznébol* ou *Iynébol*. Vers le milieu de la vallée, la rivière reçoit le petit ruisseau de *Bache-déré*; un peu plus bas, au pied du mont *Chahennar*, où paraît être un défilé, se trouve le village *Nédré-boghaze* et dans l'angle formé par la jonction des deux rivières, se dresse *Feriské*, village mentionné dans l'histoire arménienne, comme l'une des possessions les plus extrêmes du domaine de Léon; car, à la solennité de son couronnement on trouve dans la liste des barons, *Nicéphore*, prince de *Védine* et de *Véresgui*, Վերսուի; ce dernier bourg doit être pour sûr *Fériské*, qui devait certainement avoir son château. Je ne sais pas si jamais un explorateur a visité ce lieu, car on n'indique pas même une trace de chemin dans cette vallée. Il y avait aussi peut-être aux alentours un autre château, celui de *Vèt*, Վէտնւ, dont le nom figure dans la chronique royale, mais une seule fois seulement.

Le fleuve Calycadnus grossi par la jonction du Gueuk-sou et de l'Erménég, ne reçoit plus que de très petits affluents; on ne trouve pas non plus d'autres villages remarquables. Le défaut de connaissance de ces lieux est dû à leur accès très difficile: les cartes n'indiquent aucune trace de route, sauf au sud, un chemin qui, des plages d'Anamour et de Célendrie conduit à Erménég et Moute. Le premier cours d'eau, qui se jette dans le fleuve paraît porter le nom de *Zéyvé* comme le village qui est près de sa source; on pourrait aussi écrire *Zyné*, car un district de la province d'Itch-éli porte ce nom. Près de *Zéyvé* sont situés les susdits villages d'*Inébol*, d'*Arnava*, et de *Gueurmèze*; ce dernier sur un chemin pratiqué au milieu des vignes et des noisetiers, est habité par des Turcs. Près de là la rivière *Aktar* reçoit le ruisseau de *Zéyné*, qui, bien qu'il n'ait que fort peu d'eau, coule comme un torrent sur un lit rocailleux; un pont de pierres massives jeté sur la rivière, conduit à gauche au village d'*Akhad?* qui est entouré de rochers escarpés.